

VIENS FÊTER HALLOWEEN AU CŒUR DU VILLAGE

**LE DIMANCHE 30 OCTOBRE 2022**



RENDEZ-VOUS à 17H30 DANS LA COUR DE LA MAIRIE  
NOUS VOUS PROPOSONS UNE PETITE BALADE POUR  
RÉCOLTER DES BONBONS  
ET GOÛTER AUX SAVEURS DE L'AUTOMNE.



### **PARTICIPE AU CONCOURS!**

Nous vous proposons également de décorer votre portail, vos fenêtres, votre maison ou votre jardin sur le thème d'Halloween. Nous passerons le samedi 29 octobre prendre une photo. Les photos seront exposées dimanche 30 octobre. Le gagnant recevra un chèque cadeau FNAC.

Les bulletins d'inscription ci-joints sont à retourner en mairie au 33 rue Grande 77570 AUFFERVILLE ou par mail à [mairie.aufferville@laposte.net](mailto:mairie.aufferville@laposte.net)

#### **BULLETIN D'INSCRIPTION POUR LE DIMANCHE 30 OCTOBRE 2022**

NOM:    PRENOM:

NOMBRE D'ENFANT(S):

NUMERO DE TELEPHONE:

#### **BULLETIN D'INSCRIPTION POUR LE CONCOURS**

**(ouvert à tous les Auffervillois, bourg et hameaux)**

NOM:    PRENOM:

ADRESSE:

NUMERO DE TELEPHONE:

# L'AUFFERVILLOIS

OCTOBRE 2022 N°51



# Le mot du maire

Chers Concitoyens,

Le nouvel Auffervillois paraît enfin... après quelques mois de retard suite à de nombreux événements (périodes électorales, crise sanitaire et agenda surchargé des Elus) qui ont retardé sa parution en juin dernier !

Malgré le manque d'information de la municipalité, celle-ci a continué d'œuvrer pour le bien-être des citoyens en étroite collaboration entre les élus et le personnel communal. J'en profiterai pour remercier nos agents communaux qui persistent dans leurs fonctions respectives au quotidien, tant au niveau de l'agent technique, des secrétaires de mairie ainsi que des agents de cantine et d'entretien. Ils assurent un travail remarquable et de qualité qui ne demande qu'à être soutenu et surtout respecté !

Un an après la parution du dernier journal communal, tant d'évènements et de directives sont intervenus dans notre vie quotidienne et locale...

La crise sanitaire liée au Covid s'est vue amenuisée durant un certain temps, mais semble réapparaître depuis la rentrée de septembre. La guerre en Ukraine, soudaine et imprévue, a fait l'objet d'une désagréable surprise pour tous, y compris les grands de ce monde, et a ainsi déstabilisé toute la planète en créant une crise économique inédite aux conséquences inestimables...

Malgré tous ces aléas, notre petite commune rurale a continué d'exister et de mener son petit train de vie en retrouvant le goût des manifestations locales... La municipalité a ainsi renoué avec le traditionnel repas des anciens, et l'organisation des commémorations officielles en l'honneur de nos anciens combattants avec principalement la célébration du 60ème anniversaire de la fin de la guerre d'Algérie. Notre vaillant comité des fêtes, à qui je réitère mon soutien, a repris le chemin des belles manifestations avec l'organisation de la célèbre fête des voisins, du traditionnel banquet républicain du 14 juillet ou encore de la remarquable brocante de l'été qui a connu un immense succès.

Concernant les dossiers municipaux en cours, nombreux d'entre eux ont pris du retard à cause de l'actualité bien connue et des lourdeurs des procédures administratives... Le plateau surélevé du cimetière en a fait principalement les frais et sera bien mis en place courant 2023 afin d'améliorer la sécurité et d'agréments l'environnement. L'important dossier de rénovation de l'église et de réhabilitation du presbytère a lui aussi connu des désagréments et des retards mais reste plus que jamais le principal objectif de ce mandat : le diagnostic général de l'œuvre devrait être connu très prochainement, permettant alors de lancer les différentes étapes des travaux à réaliser...

La municipalité a fait ces derniers mois un grand pas en matière de sécurité pour son territoire et ses habitants. Elle a mis en place une Défense Extérieure Contre l'Incendie (DECI) qui sera suivie prochainement d'aménagements réglementaires et travaille actuellement sur la mise en place d'un Plan Communal de Sauvegarde (PCS) ainsi qu'un Document d'Information Communal des Risques Majeurs (DICRIM) avec le concours de notre compagnie d'assurance.

Dernièrement des travaux de réfection de routes départementales ont été réalisés sur la D 403 entre la sortie du bourg et le carrefour de Puiseaux, puis sur la D 52 traversée du bourg 2<sup>ème</sup> partie de la rue grande. Cette rénovation complète de la couche de roulement a été organisée et prise en charge par le Conseil Départemental de Seine et Marne à qui j'adresse une fois de plus mes sincères remerciements pour cette remarquable entreprise !

L'amélioration de la sécurité étant un objectif essentiel de la municipalité, celle-ci a entrepris l'aménagement du carrefour D52/D403 dans le bourg afin d'améliorer la visibilité et l'environnement ainsi

## Horaires d'ouverture de la mairie Et de l'agence postale communale

Lundi : 9h30 à 12h00

Mardi : 9h30 à 12h00 - 14h00 à 19h00

Jeudi : 9h30 à 12h00 - 14h00 à 16h30

Vendredi : 9h30 à 12h00

Samedi : 10h00 à 12h00

Pour plus d'informations sur notre commune, visitez le site :

[www.aufferville.fr](http://www.aufferville.fr)

Pour les petites informations pratiques, téléchargez l'application smartphone **Panneau Pocket**.

Pour tout autre renseignement, adressez-vous à la mairie soit par téléphone au 01.64.28.70.04 ou par mail [mairie.aufferville@laposte.net](mailto:mairie.aufferville@laposte.net)

## Nos commerçants

### Boulangerie de la Forêt

01.60.55 40.33

Du lundi au vendredi DE 5H00 à 20H00

### La petite Ferme de Morville

Le samedi : 9h00 à 12h00

[lapetiteferme77@aol.fr](mailto:lapetiteferme77@aol.fr)

### Ferme de Filbois

17 rue Grande 77570

### AUFFERVILLE

jeudi : 14h30 à 18h

vendredi : 9h30 à 12h et 14h30 à 18h

samedi : 9h30 à 13h.

Site de réservation en ligne : <https://www.maboutiquefermiere.fr/fermedefilbois>

## Les ambulants

**Boulangier** : tous les jours sauf le jeudi

Pasquet - Au fournil de Bagneaux 11 rue du Gâtinais 01 64 78 12 87

Un **poissonnier** passe le jeudi vers 13h00 :

Poissonnerie artisanale : Antoine Fleureau  
06 72 23 55 10 [antoinefleureau@hotmail.fr](mailto:antoinefleureau@hotmail.fr)

## INVITATION commémoration

La population est invitée à participer à la commémoration du 11 novembre. Rendez-vous à 11h 30 devant la mairie.

# VENTE AUX ENCHERES

Suite au renouvellement de certaines pièces d'outillage dans notre atelier, nous proposons les éléments suivants à la vente. Si vous êtes intéressés, nous vous invitons à déposer en mairie le coupon ci-dessous. Les enchères seront clôturées le 15 novembre 2022.

## DÉBROUSSAILLEUSE



## TONDEUSE



## SOUFFLEUR



que la facilité du passage des nombreux convois exceptionnels. Cette opération inédite sera entièrement financée par la Société ECO-DELTA, maître d'œuvre du projet éolien d'Arville, sous couvert de l'Agence Routière départementale !

Il ne faut pas oublier non plus l'Ecole, car l'école c'est l'avenir de toutes et tous...Et j'ai toujours œuvré en tant que Maire pour nos écoles communales et notre RPI. La dernière rentrée scolaire s'est remarquablement bien passée avec un maintien des effectifs annoncés, ce qui a permis la réouverture d'une classe maternelle à Bougligny qui avait été malheureusement victime d'une fermeture révisable... La persévérance des enseignants et des élus a eu raison d'une décision irréfléchie de l'inspection académique pour le plus grand bonheur de nos chers enfants... L'occasion supplémentaire pour accueillir comme il se doit notre nouvel enseignant et directeur d'école Mr Le Vaillant à qui nous souhaitons la bienvenue à Aufferville...

Je terminerai mes propos une fois de plus en m'attardant sur les incivilités rencontrées régulièrement sur l'ensemble du territoire de notre belle commune : les dépôts d'ordures sauvages, les conflits de voisinage, les stationnements gênants des véhicules, le non-respect du code de la route et du code de l'urbanisme (PLU), et surtout le manque de respect envers l'Humain... Chacun d'entre nous est libre d'avoir ses propres idées et convictions mais il est tenu de respecter les êtres qu'il côtoie et encore plus au niveau local auprès du personnel enseignant, des employés communaux et des élus qui je le rappelle prennent tous à cœur de veiller au bien-vivre des Auffervillois !

Alors, en attendant de vous rencontrer très prochainement lors de nouvelles manifestations à venir, auxquelles je vous rappelle l'intérêt essentiel d'y participer, je vous souhaite une agréable lecture de ce nouveau journal communal, et vous invite à bien prendre soin de vous.

Bruno MOULIÉ  
Maire d'AUFFERVILLE.



NOM:

PRENOM:

Adresse:

Téléphone:

Objet:

Prix d'achat proposé:

# COMPTES-RENDUS DES

## Conseil municipal du 11 mars 2022

-Renouvellement de convention pour le contrôle des installations d'assainissements non collectifs transmis par la SAUR pour une durée 5 ans.

-Convention de mise à disposition de la salle des 4 saisons à la CCGVL (communauté de communes Gâtinais-Val-de-Loing) pour l'ALSH (accueil de loisirs sans hébergement).

-DECI : Le maire donne lecture du schéma communal de défense extérieure contre l'incendie effectué par la société CESDI et informe que la vérification des poteaux et bouches incendie a été effectuée par les services de la CCGVL. Les besoins complémentaires de DECI concernent :

- le clos de Grigny, création d'un poteau incendie de 100mm délivrant 60m3/H
- hameau de Jarville, création d'une réserve de 60m3
- hameau de Busseau, aménagement d'une réserve de 120m3 pour desservir la partie sud

Après en avoir délibéré, le conseil municipal décide de solliciter une aide financière dans le Cadre de la DETR 2023 pour le financement des travaux.

-Fiscalité directe locale : les taux d'imposition communaux 2021 sont maintenus pour 2022, il n'y a pas nécessité de les augmenter.

Investissements prévus pour 2022 : Chrome book (ordinateurs portables) pour l'école, DECI, plateau surélevé devant le cimetière, aménagement devant la boulangerie et parking à proximité rue grande, pose de dalles alvéolaires à l'aire de jeux, réfection de la couche de roulement autour du monument aux morts et rue de l'église, rénovation de l'église Saint Martin. Le concours du conseil régional et de la préfecture sera sollicité pour aider à la réalisation de ces projets.

## Conseil municipal du 8 avril 2022

-Subvention récré-action : subvention de 70 euros attribuée à l'association qui a pour but de proposer aux enfants du RPI des cours d'anglais hebdomadaires dispensés le mardi soir par un professeur diplômé.

-Subvention amicale scolaire : la sortie scolaire des CM2 a été renouvelée pour 2 jours sans nuitée pour un coût de 2799 euros. Le conseil municipal décide d'allouer la somme de 50 euros par élève habitant la commune.

-Aménagement du carrefour D52/D403 : afin de faciliter le passage des convois exceptionnels par le carrefour de la route de Verteau et de la route nationale, le projet serait d'acheter une partie de la parcelle A931 et de signer une convention avec la société GÂTINAIS III pour le financement de celui-ci.

-Budget 2022 : section de fonctionnement (dépenses 1 038 467.41/ recettes 1 038 467.41).

Section d'investissement (dépenses 276 032.58/ recettes 276 032.58).

-Subvention festival de la terre : 500 euros alloués afin d'organiser cette journée.

# État civil de l'année 2021

## NOS JOIES...

### Parrainage civil



Le samedi 24 septembre 2022 ont comparu devant le maire, Bruno MOULIÉ, officier d'État civil, Hadrien ROBINEAU FAVREAU et ses parents Mélanie et David qui ont souhaité lui donner un parrain et une marraine sous les auspices de la République.

Nous sommes très fiers de l'accueillir comme nouveau petit citoyen.



Tous nos vœux de bonheur à

Angélique MESSAGÈRE

et

Grégory DE BARROS

qui se sont unis par les liens du mariage

en la maison commune d'Aufferville

le 24 avril 2021.



### Avis de naissances

Nathan DAS NEVES le 8 février

Louise MORISSEAU le 27 février

Céleste HALLUIN le 1er mai

Léo FLUHR le 3 juillet

Côme DEVOS le 25 décembre

## ET NOS PEINES...

### Décès

Madame Jeannine REINE, née DURAND le 22 janvier 2021

Monsieur Michel BARRÉ le 24 mai 2021

Madame Yvette MARIÉ, née DELANDE le 9 octobre 2021

Monsieur Yannick GRENET le 20 novembre 2021



## DU CÔTÉ DU COMITÉ DES FÊTES...

Le comité des fêtes d'Aufferville a repris ses activités en favorisant dans un premier temps toutes ses manifestations extérieures.

C'est ainsi que vous avez pu participer ou entendre parler de la fête des voisins le samedi 25 juin, du repas républicain le 14 juillet, des deux vide-greniers organisés au cœur du village les dimanches 5 juin et 31 juillet et enfin du karting de Maison-Rouge, le dimanche 29 août. Selon les événements et la météo, la présence des Auffervillois n'a pas toujours été digne de l'engagement et du dévouement des organisateurs.

Nous vous invitons à encourager le président et tous les bénévoles en participant de plus en plus nombreux à tous ces moments conviviaux.



## Vide greniers du 31 JUILLET 2022



## Le karting du 28 AOUT 2022



## CONSEILS MUNICIPAUX

### Conseil municipal du 24 juin 2022

- Distinctions des agents communaux : instauration d'une prime aux agents lors d'une attribution d'une médaille d'honneur régionale, départementale et communale en fonction des années de service. Les primes seront les suivantes : l'échelon argent pour 20 ans de service, 300 euros / l'échelon vermeil, 30 ans de service, 400 euros / l'échelon or décerné pour 35 ans de service, 500 euros.
- Marché pour convention de participation en prévoyance santé : à compter du 1<sup>er</sup> janvier 2025, une participation minimale relative à la protection sociale complémentaire dans la fonction publique prévoit que les employeurs territoriaux devront participer à hauteur de 20% d'un montant de référence en matière de prévoyance soit 7 euros et à compter du 1<sup>er</sup> janvier 2026, une participation minimale de 50% d'un montant de référence en matière de santé soit 15 euros. Le conseil municipal autorise le maire à répondre à la lettre d'intention du centre de gestion de Seine et Marne afin de participer au marché de mise en concurrence qui permet de mutualiser et d'obtenir de meilleurs tarifs et prestations en matière de prévoyance-santé.
- Aménagement du carrefour D52/D403 : Le conseil municipal approuve les différentes conventions qui permettront d'aménager et d'agrandir ce carrefour pour une meilleure visibilité et une meilleure sécurité.
- Convention de renouvellement de contrat pour le site internet de la commune hébergé par la société Réseau des communes via une plateforme pour un montant de 256 euros HT/an soit 307euros TTC/an.
- Renouvellement de l'adhésion aux services de fourrière animale du groupe SACPA qui propose une intervention dans un délai maximum de 2 heures pour la capture, le ramassage et le transport des carnivores domestiques, des NAC, des petits animaux de rente ou d'agrément, des animaux blessés et des animaux morts.
- Relance du marché de maintenance 2023-2026. Le SDESM, Syndicat Départemental des Énergies de Seine et Marne coordonne le groupement de commande de l'entretien et de la maintenance de l'éclairage public.
- Publication des procès verbaux : à compter du 1<sup>er</sup> juillet 2022, les actes et les décisions ne présentant ni un caractère réglementaire ni un caractère individuel font l'objet d'une publication sous forme électronique. Les communes de moins de 3500 habitants ont cependant une dérogation. Le conseil municipal décide donc d'adopter les modalités de publicité des actes de la commune par affichage et sous forme électronique sur le site internet de la commune.
- Création d'un plateau surélevé au droit du cimetière : l'accord de subvention a été reçu le 21 avril pour un montant initial de 45 657€ TTC. Après actualisation du devis, tenant compte de l'augmentation des tarifs et des modifications demandées le prix des travaux s'élèvera à 102 430 € TTC. Il est décidé de poursuivre le projet.
- RPI/Fermeture révisable : Lors de la réunion du comité technique spécial départemental ( CTSD), le 21 juin 2022, une fermeture révisable a été prononcée avec un possible recomptage le jour de la rentrée. Le conseil municipal se prononce contre cette fermeture.

# UN DÉMONIAQUE GOÛTER D'HALLOWEEN



Le ciel s'est finalement paré de ses magnifiques couleurs automnales , après avoir bien arrosé petits monstres et sorciers qui avait osé braver la nuit d'Halloween.

Dimanche 31 octobre 2021, tous les sorciers, sorcières et petits monstres Auffervillois étaient invités à partager le goûter d'Halloween offert par la municipalité et le comité des fêtes. Les quatre sorcières de la commission fêtes et cérémonies du conseil municipal avaient préparé un magnifique buffet avec bonbons, gâteaux et boissons à volonté tandis que les bénévoles du comité des fêtes, Patrick, Dominique et Tonio faisaient et distribuaient les crêpes très appréciées par nos petits démons !

Malgré un ciel très noir qui a voulu nous effrayer (c'était de circonstance !!!!! ) en nous menaçant de nous arroser, ce qui a été le cas entre 16h30 et 17h, nous ne nous sommes pas découragés et sommes partis vers 17h30 à la recherche de bonbons auprès des Auffervillois dont nous remercions la participation et la générosité.



## DU CÔTÉ DE L'ÉCOLE...

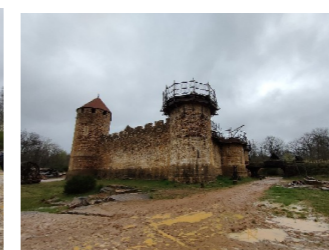
### L'amicale scolaire

Enfin, l'école c'est aussi l'amicale scolaire. Il ne faut pas oublier que c'est grâce aux parents actifs et bénévoles que l'amicale organise des événements comme le loto, la kermesse, la vente de gâteaux, etc... et il ne faut pas oublier non plus que les bénévoles participent à la réalisation des sorties scolaires de nos élèves !



C'est ainsi que les élèves de CE2 et CM1 sont allés visiter en avril le site de GUEDELON où ils ont découvert les différents corps de métiers qui participent à la construction d'un château-fort dans les mêmes conditions qu'au Moyen-Âge : les carriers, les tailleurs de pierres, les charpentiers, les forgerons, les cordiers, les vanniers, etc...

Les CM2, quant à eux, ont eu la chance de passer deux journées très sportives et très ludiques à la base de BUTHIERS : tir à l'arc, escalade, simulateurs de glisse, handisport, etc...laisseront un souvenir inoubliable de cette fin d'études primaires. Il faut souligner que le financement de cette aventure demande la participation collaborative de l'amicale pour une part, des communes du RPI d'autre part et enfin des parents.



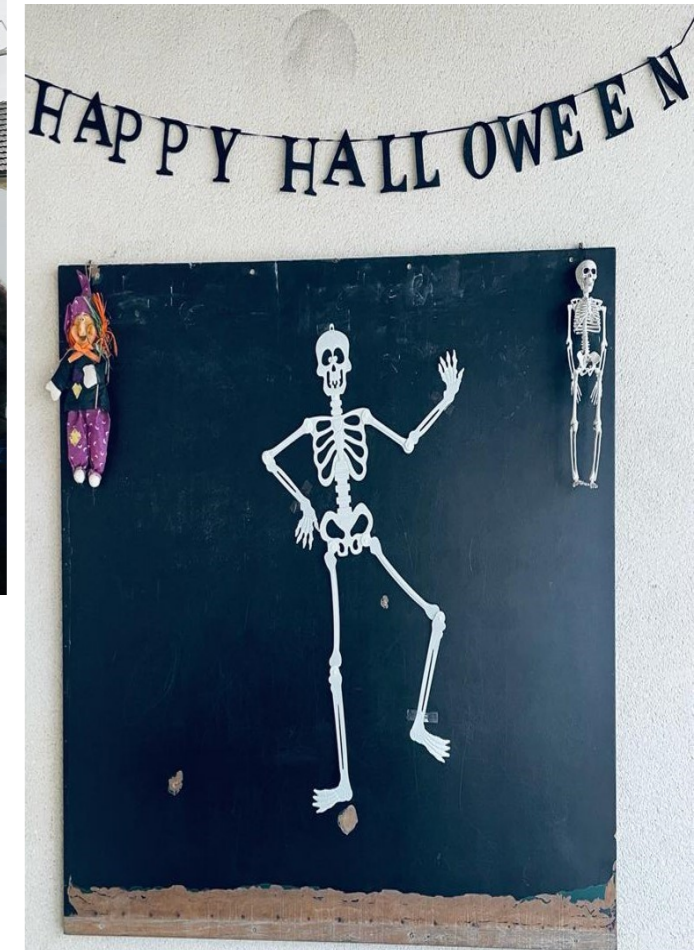
## DU CÔTÉ DE L'ÉCOLE...

### L'école et la cantine

Il y a du nouveau cette année à l'école avec l'arrivée pour cette rentrée de septembre 2022 de **M. LE VAILLANT** qui remplace **Mme AMIARD** à la direction, celle-ci prenant un autre poste à Beaumont du Gâtinais. Nous lui souhaitons bonheur et réussite dans cette nouvelle aventure et nous souhaitons la bienvenue à notre nouveau directeur.

Cette rentrée 2022 est déjà marquée par des augures favorables avec la réouverture d'une classe à Bougligny dès la deuxième semaine d'école. En effet, la baisse des effectifs avait entraîné cette fermeture provisoire au mois de juillet mais c'était sans compter l'heureuse arrivée de nouveaux habitants au sein du RPI et de nouvelles inscriptions pendant les vacances. Donc après recomptage de nos chers élèves, nous sommes repartis avec nos 7 classes pour une bonne année scolaire 2022-2023 !

L'école, c'est aussi la cantine pour beaucoup d'élèves. Et de ce côté-là, la municipalité a choisi de garder l'organisation avec 3 services, un service par classe, les enfants sont ainsi plus à l'aise avec plus de place et moins de bruit. Cela permet également à notre agent Hélène VALLERY de leur offrir une décoration selon les fêtes du calendrier et les saisons. Nous profitons de l'occasion pour souhaiter aussi la bienvenue à notre troisième et nouvelle surveillante de cantine, Audrey POTTIER.



## UN VISITEUR BIEN PARTICULIER

Samedi 11 décembre 2021, un étrange attelage a parcouru Aufferville et ses hameaux : c'était le Père Noël en personne qui nous honorait de sa visite.

Les petits Auffervillois ont eu la chance de le rencontrer et de recevoir une peluche et des chocolats en cadeau. Toute la population était conviée à partager une boisson chaude avec lui et à passer un moment très convivial entre voisins.



## PÂQUES

### UNE CHASSE AUX ŒUFS TRÈS FRUCTUEUSE !

Le beau temps était au rendez-vous ce lundi 18 avril 2022 pour les petits Auffervillois. La matinée a commencé avec un spectacle de marionnettes proposé par Louis SOUDAN et son équipe. Le lapin, le professeur et son assistant ont réussi à déjouer l'horrible plan de la méchante sorcière qui voulait empêcher les cloches de revenir de Rome. Heureusement, elles sont passées et les enfants ont pu s'adonner à la chasse aux œufs offerts par la mairie sur la place du château d'eau et autour de la mare. Riches de leur butin, ils ont enfin dégusté les gâteaux et crêpes préparés par le comité des fêtes. Sans oublier le verre de l'amitié pour les parents.



Merci à tous les participants et bénévoles pour ce moment très sympathique !

Merci à Monsieur SOUDAN pour son spectacle de marionnettes



# REPAS DU CCAS

Il était attendu avec impatience depuis février 2021. Nous avons pu enfin partager le repas du CCAS avec nos administrés le dimanche 3 avril 2022 en présence de M. Jean-Jacques HYEST qui nous a fait l'honneur de sa présence le temps d'un discours et d'un apéritif afin de saluer nos anciens.

Les membres du CCAS ont mis tout leur cœur dans la décoration de la salle pour nous transporter dans une ambiance très nature et très zen. Pour conclure cet agréable après-midi, chacun a pu se faire encadrer pour une photo souvenir très sympathique.



La vice-présidente du CCAS, Gwenaëlle FASSEU et le maire Bruno MOULIÉ, président de droit ont remis la médaille de la commune d'AUFFERVILLE et offert un panier garni à Michel MARIÉ, membre d'honneur du CCAS en remerciement de toutes ces années de dévouement passées au sein de l'association : 32 ans !



Nous vous espérons encore plus nombreux l'année prochaine ! Merci à nos deux chauffeurs de tracteur, Benoît MARIÉ et Vincent MORISSEAU. Merci à tous ceux qui ont participé à la décoration de la charrette et de la remorque et à l'organisation de cette après-midi magique et bien sûr, un grand merci au Père Noël de la part de tous les enfants.

# LES COMMÉMORATIONS

## 11 NOVEMBRE (2021)

Malgré la brume et les masques, les Auffervillois se sont réunis devant la mairie pour commémorer l'armistice de 1918.



## 19 MARS (2022)

### 60<sup>ème</sup> anniversaire du Cessez-le-feu en Algérie

La municipalité a voulu cette année marquer par une cérémonie exceptionnelle le 60 -ème anniversaire du cessez-le-feu en Algérie. Nos élus, **Valérie LACROUTE**, vice-présidente de la région Île-de-France, **Isoline GARREAU** et **Bernard COZIC**, conseillers départementaux, **Jean-Jacques HYEST**, président de la communauté de communes Gâtinais-Val-de-Loing, **Claude FAVRET**, président de la FNACA du canton de Château-Landon et Souppes-sur-Loing ont répondu à l'invitation du maire pour cette journée d'hommage rendu à nos anciens combattants.



## Quelques pages d'archives

*Séance du 24 Août 1977*

L'an mil neuf cent soixante dix sept, le vingt quatre août à 20 h 30, Le Conseil Municipal légalement convoqué s'est réuni à la Mairie sous la Présidence de M. MORISSEAU Guy, Maire et avait présents : MM. MORISSEAU G. Morisseau B. Dutoit - Bouton - Gilber - Moulie - Swif, Janny Villechoux et Desruet  
Excusée : M<sup>me</sup> Piek  
M. Desruet Michel a été élu Secrétaire

*Noms de rues et numérotage dans les hameaux.*

Le Maire donne lecture d'une lettre de la FNACA suggérant qu'une rue d'Aufferville soit dénommée à Bousseau en hommage à Gilbert Desruet, enfant de la Commune tombé au combat sur le sol Algérien

Le Conseil Municipal après en avoir délibéré Décide d'attribuer à la voie traversant le hameau de Bousseau, la dénomination suivante : " Rue du 19 mars 1962 ", fin de la guerre d'Algérie.

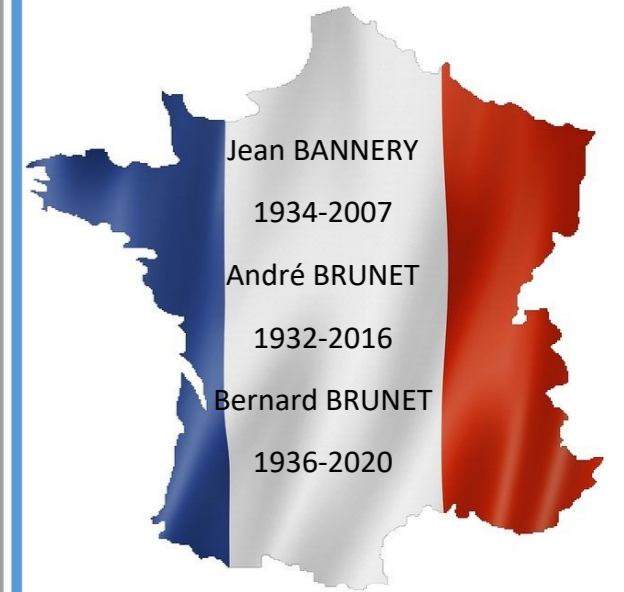
A cette occasion le Conseil Municipal pense qu'il serait judicieux d'attribuer des noms de rue et des numéros dans les hameaux, et de revoir cette question dans un proche avenir



Manifestation du souvenir dimanche matin, à l'occasion du 19<sup>ème</sup> anniversaire de la fin de la guerre d'Algérie. Une manifestation à laquelle participait la fanfare « Les Abeilles de Château-Landon ». Aux côtés du maire, M. Morisseau, de ses adjoints et conseillers ; du secrétaire de mairie, M. Lenoir ; des membres de la société des Anciens Combattants de la commune, à signaler la présence de l'état-major de la FNACA de Château-Landon.

Devant le monument aux Morts, quatre anciens d'Algérie MM. Jean Mignon, Jean Bannery, Michel Desruet et André Brunet, ont reçu la croix du Combattant des mains de M. Desbrosses, un Ancien Combattant de 1914-18.

Dans cet hommage, nous n'oublions pas les Auffervillois, anciens combattants en Algérie qui nous ont quitté depuis plusieurs années.



- Jean BANNERY  
1934-2007
- André BRUNET  
1932-2016
- Bernard BRUNET  
1936-2020

*Séance du 10 Juin 1983*

L'an mil neuf cent quatre vingt trois le dix juin, à vingt heures trente Le Conseil Municipal légalement convoqué s'est réuni à la Mairie sous la Présidence de M. Guy MORISSEAU Maire et avait présents : MM. Morisseau Guy - Morisseau Bernard - Gilber - Moulie - Parblancq - Marie - Swif - Lesueur, M<sup>rs</sup> Karsner et Dutoit

Excusé : M. Desruet  
Secrétaire : M. Marie Philippe

*Vœu en faveur de la journée du 19 Mars.*

Le Conseil Municipal après avoir pris connaissance de la lettre adressée par la Fédération Nationale des Anciens Combattants en Algérie Maroc et Tunisie rappelant l'hommage solennel que rend la FNACA depuis 20 ans le 19 mars de chaque année en souvenir des victimes de la guerre d'Algérie et du combat du Maroc et de la Tunisie.

Demande au Gouvernement d'officialisation de cette journée anniversaire de cessez-le-feu officiel du 19 mars 1962, dédié à la mémoire des 20.000 soldats français qui ont fait le sacrifice de leur vie, ainsi qu'à celle des victimes civiles.

Le 19 mars deviendrait la journée nationale de recueillement pour la 3<sup>ème</sup> génération au 1<sup>er</sup> ou 2<sup>ème</sup> dimanche, mi-férié, en application du résultat du référendum du 8 avril 1962, au cours duquel 90,7% des Français et Algériens se sont prononcés pour le cessez-le-feu. Ce résultat a été confirmé par le sondage IFOP du 30 septembre 1981 où la grande majorité d'entre eux, est favorable à ce que cette journée soit dédiée au souvenir des victimes de guerre d'Algérie et des combats du Maroc et de la Tunisie.



## Raymond DURIF

Né le 13 juin 1937, Raymond DURIF est parti en Algérie à 20 ans en juillet 1957 et y est resté 27 mois.

Il a fait ses classes à BOGHAR, à 50 km environ de BLIDA en Kabylie, puis a été rapatrié à ALGER.

De toutes les fonctions qu'il a pu exercer, il eut entre autres l'occasion d'être le chauffeur du général MASSU, ce qui lui laisse encore un souvenir mémorable ! (c'est un pléonasme !)



À ALGER, les soldats étaient logés dans un bâtiment avec les camions et les rats. Ils étaient 45 dans le baraquement. En tant que chef de chambre, Raymond fit condamner les fenêtres car elles donnaient sur un passage à niveau et une voie de chemin de fer et présentaient un danger car n'importe qui aurait pu y lancer une grenade ou tout autre engin explosif.

Les rats pullulaient dans la chambrée et couraient sur les soldats pendant leur sommeil. Raymond attrapa la jaunisse à cause de cette invasion de rats et la furonculose à cause de la nourriture et du manque d'hygiène. Il contracta également le paludisme dont il a encore parfois aujourd'hui des épisodes récurrents, heureusement rares, comme l'apparition d'une fièvre importante. Ils avaient l'habitude entre copains de régiment d'aller manger de temps en temps dans un restaurant à un kilomètre de leur baraquement lorsqu'ils recevaient leur solde ou de l'argent de la famille en métropole. Or, un dimanche, ils n'y sont pas allés car un copain était de garde. Et le restaurant a été dynamité le jour-même !



Raymond est rentré sain et sauf en France mais il fait partie des 4 Auffervillois qui ont été rappelés en 1962 suite au rappel général après le putsch d'ALGER en 1961. D'abord rappelé à MELUN, cela lui a coûté 4 jours supplémentaires à MARSEILLE. Mais il n'a pas rembarqué pour traverser la Méditerranée.

Son plus grand regret: ne pas avoir pu ramener les deux petits chiens auxquels il s'était attaché.

## 8 MAI (2022)

La municipalité a convié la population à venir assister à la cérémonie de commémoration de la victoire du 8 mai 1945 qui s'est déroulée devant le monument aux morts.

Après le traditionnel discours de notre maire et le dépôt de gerbes, les quelques enfants présents ont lu les noms des morts au combat inscrits sur le monument; malheureusement encore trop peu de citoyens ont répondu présent à l'invitation, c'est pourquoi nous invitons les parents à perpétuer le devoir de mémoire en proposant à leurs enfants de participer aux prochaines commémorations en lisant les noms des soldats ou pourquoi pas en entonnant la Marseillaise.

Un vin d'honneur a été offert par la commune à la salle Marianne et le maire en a profité pour remettre la médaille du travail à **Hélène VALLERY** pour 20 ans de service. Il a également récompensé **Vincent BRIAND** pour sa mention très bien au bac en lui offrant un bon cadeau de cent euros. **Maëlle HERBLOT** qui n'était pas présente recevra quant à elle un bon Fnac de 75 euros pour sa mention bien. Il est important de souligner que chaque année, nous récompensons nos bacheliers pour leur mention : 50 euros pour la mention assez bien, 75 pour la mention bien et 100 pour la mention très bien! Avis aux futurs candidats!!!



## 14 JUILLET (2022)



La cérémonie du 14 juillet a eu lieu sous un beau soleil en présence de notre conseillère départementale et présidente du SDIS, Isoline GARREAU. Dans l'allégresse de la fête nationale, des bals et des feux d'artifice, nous oublions souvent que le 14 juillet est surtout un jour de commémoration; nous commémorons la prise de la Bastille, le 14 juillet 1789 et tous les patriotes morts pour voir naître les débuts de la République. C'est aussi l'occasion de rendre hommage à tous les soldats tombés au combat quelque soit le conflit auquel ils aient participé, c'est pourquoi les enfants lisent tous les noms inscrits sur le monument.

Dans son discours, le maire a tenu à honorer aussi particulièrement cette année la mémoire de deux Auffervillois décédés au mois de juin, **Monsieur Jean MIGNON** et **Monsieur Bernard MARCHAINAY**, tous deux anciens combattants de la guerre d'Algérie.

# HOMMAGE À NOS ANCIENS COMBATTANTS DE LA GUERRE D'ALGÉRIE

**GILBERT DESRUET, ENFANT D'AUFFERVILLE, TUÉ À PALESTRO LE 18 MAI 1956**

**Une embuscade fait tristement la une des journaux.**

Vingt et un rappelés du contingent trouvent la mort dans un village de Kabylie, à 80 km d'Alger, dans la région de PALESTRO, là où est née la révolution algérienne.

Le rebelle Ali Khodja y contrôle les villages et commande une katiba, section combattante algérienne comptant une centaine voire deux centaines d'hommes. Il a une parfaite connaissance du terrain et vient d'être approvisionné en armes.

La section de rappelés du 9<sup>ème</sup> R.I.C (Régiment d'Infanterie Coloniale) se trouve sous le commandement du sous-lieutenant Arthur. La protection de l'axe routier Alger-Constantine est la mission prioritaire de son détachement mais Arthur préfère la pacification et le contact avec la population. Les villageois l'accueillent avec bienveillance ce qui l'incite à poursuivre ses contacts vers des zones jugées dangereuses par l'état-major.

Le 18 mai 1956, la patrouille du sous-lieutenant Arthur part à l'aube, n'emportant aucune ration de nourriture, seulement de l'eau, prévoyant son retour en fin de matinée. Vers 8 heures, la patrouille fait halte au douar Amal (douar =village) où elle partage encas et café avec les villageois.

À 10 heures, les sergents Chorliet et Bigot, les caporaux-chefs Galleux et Arousseau, les caporaux Poitreau et Hecquet, les soldats Desruet, Dufour, Caron, Dobeuf, Gougeon, Carpentier, Serreau, François, Villemaux, Chicandre, Nicolas, Daigneaux, David-Nillet et Dumas repartent à la suite d'Arthur qui a envie de pousser jusqu'au village d'Ouled Guergour.

La fusillade éclate, la patrouille est à découvert dans le sentier alors que les rebelles sont à 30 mètres à peine devant, à l'abri derrière une ligne de rochers. C'est un massacre ! À ce stade, 6 soldats survivants, certains grièvement blessés, furent faits prisonniers.

La population du douar Ouled Guergour est arrivée et a ramassé les armes et les équipements. Les fellagahs ont entraîné les survivants à 300 mètres de l'embuscade et les ont dépouillés de tout ce qu'ils avaient sur eux (portefeuilles, couteaux de poche...). Puis ils sont partis pour le village sous les ordres de leur chef. Trop blessés pour suivre, les rebelles laissent le soldat Caron qu'ils achèvent sur la piste et abandonnent Arousseau, Serreau et Chorliet plus loin dans une mechta. David-Nillet et Dumas n'étaient plus que les 2 survivants.

Au PC de la maison forestière, le chef de poste donne l'alerte à 13 heures, inquiet de ne pas voir la patrouille de retour. Toutes les troupes du secteur sont mises en alerte et ratissent le djebel pour essayer de retrouver la patrouille. Tout le quadrilatère Souk-el-Had, Bahara, l'oued Isser et la route Maréchal Foch-Palestro est bouclée.

## **Jean MIGNON**

Né le 12 janvier 1939, Jean MIGNON a été incorporé le 2 février 1959 à la base aérienne d'Orléans-Brice où il a fait ses classes accélérées pour partir en Algérie. Il a ensuite passé 2 mois sur la base aérienne de Toulouse-Francazal puis a pris le départ pour ALGER sur le bateau à MARSEILLE.

Il prit ensuite la direction de OUARGLA à 800 km au sud-est d'ALGER où était sa base aérienne d'affectation, pilier du groupe saharien de reconnaissance, il y reste plus de 2 ans.



La mission était de surveiller les puits de pétrole d'HASSI-MESSAOUD. En juin, juillet, août, l'été était plus que torride, la chaleur terrible, il a vu le thermomètre monté à 85\*c. Il a attrapé la jaunisse et la dysenterie à cause de cette chaleur, il est rentré en France pour une permission de convalescence à l'hôpital de FONTAINEBLEAU.

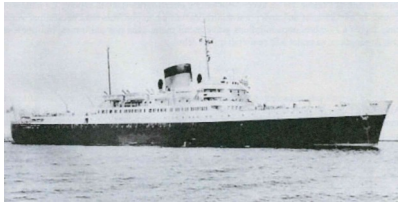
En général, les soldats de la base se tenaient éloignés de la population, ils évitaient de se rendre à OUARGLA même. Il est arrivé qu'une fois une caravane de chameaux soit soupçonnée de cacher des terroristes ; la caravane a alors été entièrement massacrée par les avions de chasse qui ont tout décimé, chameaux et berbères.



Son meilleur souvenir s'appelle Mitzi, c'était une petite gazelle qui s'était aventurée dans la base et s'était laissée adopter par les militaires qui en firent leur mascotte.

## Louis SOUDAN

L'histoire de Louis est un peu particulière car il a connu l'Algérie bien avant son incorporation dans l'armée française. Louis est né en Algérie plus précisément à ALGER, quartier Maison-Blanche, le 7 janvier 1941. La famille était en déplacement en Algérie, le père travaillant pour une société de GENNEVILLIERS, il partait en tant que technicien pour recruter sur place du personnel afin de réparer les voies ferrées des chemins de fer algériens. Il en garde un souvenir où français et algériens vivaient en parfaite harmonie.



Il rembarquera sur ce même bateau, le 7 janvier 1961, le jour même de ses 20 ans, en uniforme pour aller faire la guerre à des personnes qu'il avait peut-être côtoyées plus jeune.



Le marché des quatre jeudis.

Lors de l'embarquement des échauffourées ont eu lieu entre les forces de l'ordre et les rappelés qui refusaient de retourner en Algérie. Les soldats dormaient à même le pont, emmitoufflés dans leur capote de drap rugueux pour braver la nuit froide de l'hiver, la cale regorgeant d'une odeur et de rebuts de vomissements. Puis la chaleur en débarquant à 11h par 25 degrés à l'ombre...

Élève officier de réserve, il passera brigadier après 3 mois d'instruction dans les « Ores » et ensuite maréchal des logis après 3 mois en Kabylie. Tout ça pour finir dans le Djebel aux gorges de PALESTRO exactement à Souk-el-Arba qui veut dire « marché le quatrième » ; il y avait effectivement tous les jours de la semaine des ventes dans ce village et les soldats y assistaient du haut de la tour lors de leur tour de garde.

Louis a gagné ses galons pour avoir une meilleure solde, celle du simple soldat s'élevant ( c'est un oxymore !) à 14 euros par mois ! Et aussi pour le plaisir de manier diverses armes, cela permettait de tirer au canon, au bazooka, à la mitrailleuse et au fusil à lunette nocturne, ce qui lui a valu d'être classé « tireur d'élite ».

Les avantages du gradé : avoir un bidasse avec lui pour se coltiner le barda lors des diverses patrouilles, avoir un accès au mess des sous-officiers dont l'ordinaire était amélioré, pas de patates à demi épluchées et de la bière en place de vin bromuré... être assis dans une jeep à l'emplacement passager plutôt que sur des bancs dans un camion GMC alignés et brinquebalés dans les virages à vive allure pour éviter de se faire tirer dessus lorsqu'ils partaient en patrouille ou pour monter une embuscade de nuit.

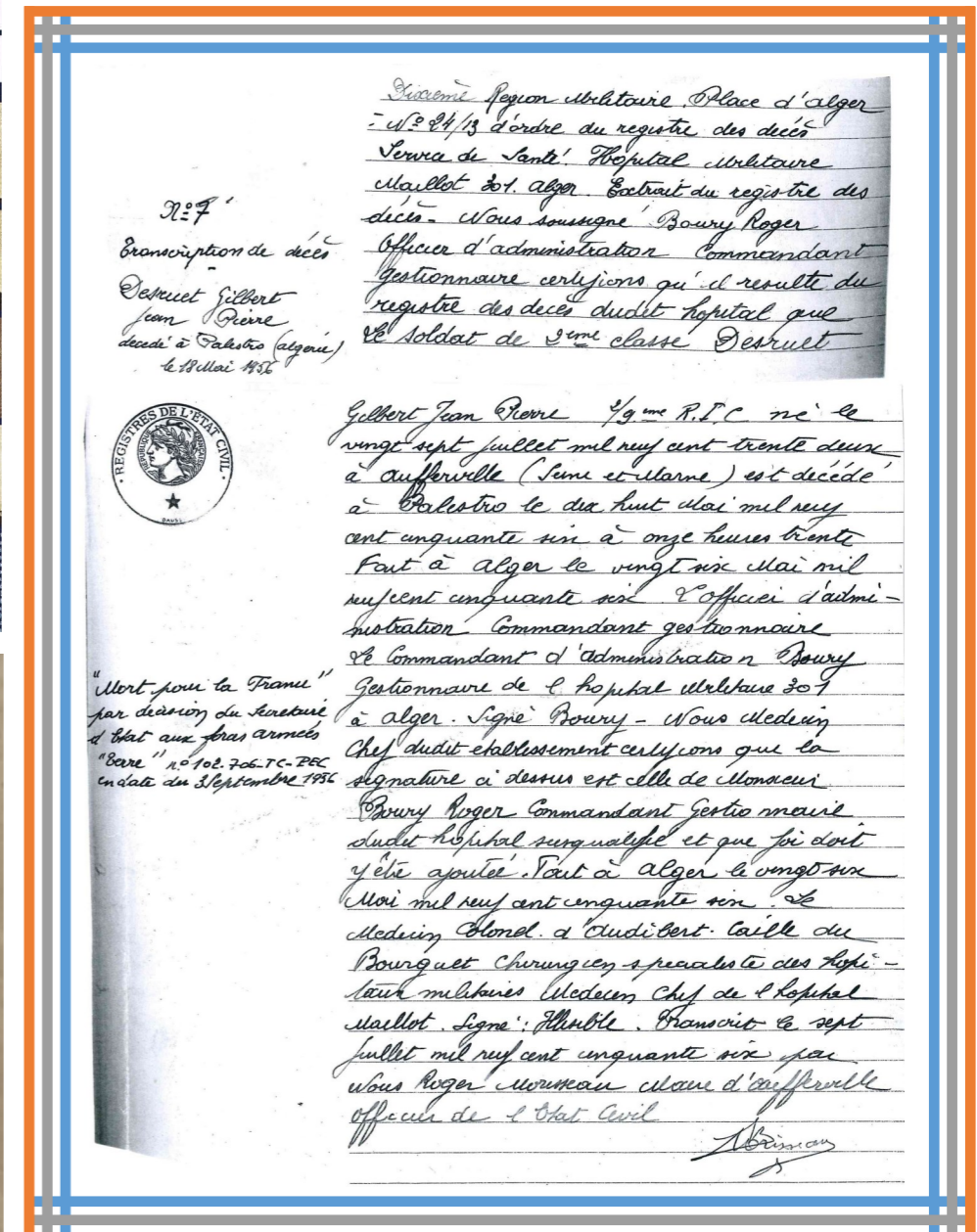
En tant que brigadier, Louis partageait une chambre avec 3 autres puis une chambre pour lui tout seul une fois les galons de maréchal des logis validés. Mais cela au bout de 18 mois après avoir partagé comme la troupe d'une vingtaine de soldats un dortoir avec des lits à deux étages répartis dans une pièce.

La "quille" interviendra 4 mois plus tard après l'intervention à Alger contre l'OAS et l'indépendance des Algériens.

À 18 heures, une compagnie de soldats découvre les lieux de l'embuscade entre Beni-Amran et Palestro. La section a atteint une kouba, petite construction isolée utilisée comme silo à grains en hiver. Ce jour-là, la kouba a servi de théâtre à une effroyable boucherie.

Trois cadavres mutilés gisent dans les buissons. Un fellagah grièvement blessé, oublié par les siens avoue avant de mourir que Khodja a monté le piège avec la complicité de la population. Les emplacements de tir avaient été préparés et des barbelés tendus de part et d'autre de la piste pour empêcher les soldats de décrocher. En se rendant au douar Amal, où la bande devait se rassembler, les soldats découvrent le cadavre de Caron et sur les rochers qui entourent le village, les corps suppliciés de 15 soldats français. Du versant opposé, d'autres soldats arrivent, poussant devant eux une centaine de civils, hommes, femmes, enfants, la population du douar Amal qui, sous la menace des armes a regroupé les corps et a défilé devant les suppliciés.

La 10<sup>ème</sup> division parachutiste du général Massu fut lancée à la poursuite du commando d'Ali Khodja. Pendant 5 jours, les deux prisonniers, David-Nillet et Dumas ont été trimbalés par les rebelles selon leurs déplacements. Le 23 mai, la bande rebelle repliée dans les grottes de Tifrene est accrochée par deux unités de parachutistes. David-Nillet a été tué durant l'assaut et Pierre Dumas restera donc le seul survivant de ce drame. Les « paras » sont repartis de la zone 4 jours plus tard, Alger les réclamait pour rétablir l'ordre menacé par des attentats.



# L'HISTOIRE VÉCUE PAR NOS ANCIENS COMBATTANTS

Nous avons voulu faire de ce cinquante et unième Auffervillois une édition spéciale 60<sup>ème</sup> anniversaire de la fin de la guerre d'Algérie et rendre hommage à nos anciens combattants. Il nous paraissait plus que légitime de les mettre à l'honneur dans ce numéro, eux qui ont connu les atrocités d'une guerre aussi abominable que toutes les autres mais qui n'a pas toujours été reconnue en tant que telle.

Notre commune peut s'enorgueillir de compter parmi les siens 8 anciens combattants tous témoins de l'Histoire.



Derrière ces traits de père, grand-père, arrière-grand-père pour certains, il y a d'anciens soldats qui ont bien voulu partager leurs souvenirs, souvent avec beaucoup d'humilité et de pudeur. Ils ne veulent pas parler des horreurs et pourtant ils en ont vu ; ils préfèrent nous livrer des anecdotes, parler de la vie courante, de l'esprit de camaraderie avec les autres soldats...

Cet Auffervillois aurait dû paraître en avril 2022. Deux de ces anciens combattants, **M. Bernard MARCHAINAY** et **M. Jean MIGNON** nous ont quitté depuis et le maire leur a particulièrement rendu un dernier hommage dans son allocution du 14 juillet.

Nous vous présentons les témoignages recueillis auprès de ceux qui ont accepté de partager leurs souvenirs tout en respectant la volonté de ceux qui n'ont pas voulu témoigner d'une période trouble qui les a privés de leur jeunesse et qui a sombrement marqué leurs 20 ans.

## **Michel DESRUET**

Bien que son oncle, Gilbert, ait été tué le 18 mai 1956 à PALESTRO, Michel DESRUET a tout de même été appelé en Algérie. Il y est parti le 2 mai 1960 à 20 ans et est rentré le 20 juin 1962. Il a fait 2 mois de classes puis 2 mois de spécialités au Fort-de-l'Eau, centre d'instruction à 15 km à l'est d'Alger. Ils étaient 24h/24 en alerte, toujours en patrouille avec 2 gendarmes à Maison-blanche dans la banlieue sud-est d'Alger ; ils allaient la nuit contrôler les papiers dans les bains maures.

Il est ensuite muté au 6<sup>ème</sup> régiment de spahis afin d'assurer le maintien de l'ordre dans les environs d'Alger.

Il sort élève gradé sur AMM8, un véhicule blindé avec automitrailleuse ; il est d'abord tireur puis chef de voiture et enfin responsable du groupe.

Il fit pendant quelques mois également partie du 2<sup>ème</sup> bureau, chargé du renseignement.

Sur 27 mois passés en Algérie, il n'eut que 21 jours de permission.

## **Jean-Claude REINE**

Jean-Claude REINE fit 3 mois de classes à MELUN puis 1 mois à VINCENNES et prit le bateau pour l'Algérie en 1957 à 20 ans, incorporé dans un régiment d'infanterie de marine.

Il est envoyé à COLOMB-BÉCHAR dans le Sahara ouest algérien près de la frontière du Maroc, pas très loin de l'endroit où eut lieu l'accident d'avion qui coûta la vie au général LECLERC, le 28 novembre 1947.

Le soldat Jean-Claude a travaillé dans une ferme réquisitionnée à un paysan algérien. Le colonel de cette unité voulait faire de l'élevage ; il a donc demandé qui parmi ses soldats s'y connaissait dans ce domaine. Jean-Claude qui venait d'un milieu agricole s'est ainsi porté volontaire. Il a commencé par élever des poulets puis des lapins et même un cochon. Il est resté 2 ans et demi dans cette ferme algérienne avec une majorité de soldats bretons.

Il eut cependant l'occasion de vivre une opération délicate menée avec les légionnaires pour surveiller la frontière du Maroc en pleine nuit parce qu'un « fellagah » soupçonné d'actes terroristes était en fuite.

De retour en France, il a rendu son paquetage à la gendarmerie de PUISEAUX et a passé son conseil de révision à MONTARGIS.